

# SENAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1950-1951.

SEANCE DU 17 JANVIER 1951

Rapport de la Commission des Affaires étrangères et du Commerce extérieur chargée d'examiner le projet de loi portant approbation de l'Accord entre le Gouvernement royal belge et le Gouvernement royal hellénique, relatif aux transports aériens entre leurs territoires respectifs, signé à Athènes, le 21 juin 1949.

Présents : M. VOS, président; MM. BUISSERET, D'ASPREMONT LYNDEN (Comte), DE WINTER, MULIER, Mme SPAAK et le baron NOTHOMB, rapporteur.

MESDAMES, MESSIEURS,

La Commission des Affaires Etrangères n'a aucune objection à faire à l'Accord conclu entre la Belgique et la Grèce relativement aux transports aériens, Accord qui doit être ratifié par les Chambres à cause de la clause compromissoire contenue dans l'article 2.

Le projet de loi portant approbation de l'Accord et le présent rapport ont été adoptés par votre Commission à l'unanimité.

*Le Rapporteur,*

B<sup>on</sup> P. NOTHOMB.

*Le Président,*

H. VOS.

# BELGISCHE SENAAT

ZITTING 1950-1951.

VERGADERING VAN 17 JANUARI 1951

Verslag van de Commissie van Buitenlandse Zaken en van Buitenlandse Handel belast met het onderzoek van het wetsontwerp houdende goedkeuring van het Akkoord tussen de Koninklijke Belgische Regering en de Koninklijke Griekse Regering, betreffende het luchtvervoer tussen hun respectieve grondgebieden, ondertekend de 21e Juni 1949, te Athene.

MEVROUWEN, MIJNE HEREN,

De Commissie van Buitenlandse Zaken heeft geen bezwaar tegen het akkoord, dat tussen België en Griekenland is gesloten inzake luchtverkeer en dat door de Kamers moet bekraftigd worden om reden van de het scheidsrechterlijk beding in artikel 2.

Het wetsontwerp tot goedkeuring van het akkoord en dit verslag werden door uw Commissie eenparig goedgekeurd.

*De Voorzitter,*

H. VOS.

*De Verslaggever,*

B<sup>on</sup> P. NOTHOMB.

*Voir :*

*Documents du Sénat :*

163 (Session 1949-1950) : Projet de loi.

*Zie :*

*Gedr. Stuk van de Senaat :*

163 (Zitting 1949-1950) : Wetsontwerp.